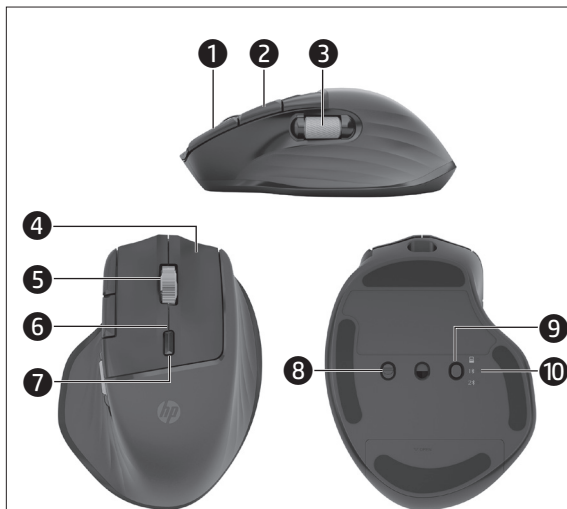
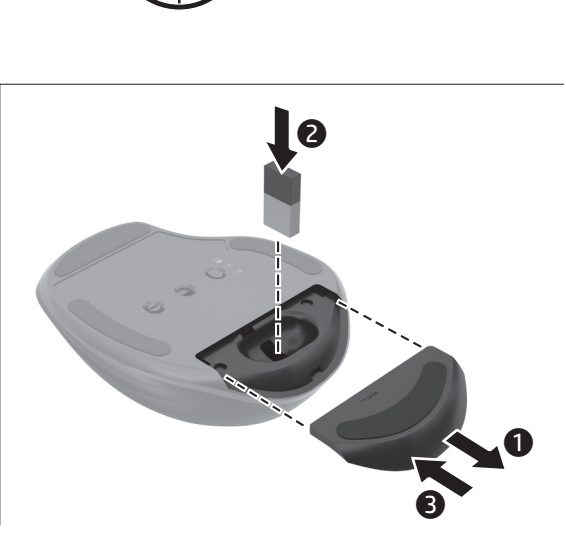
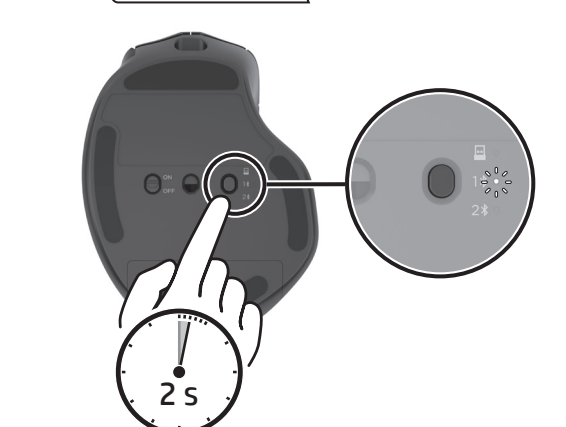
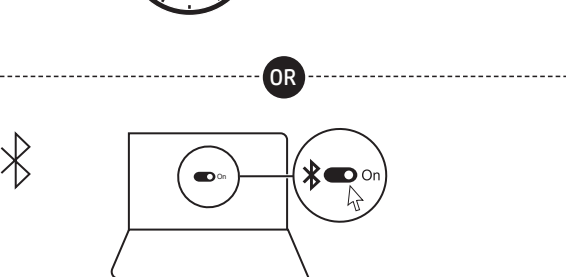
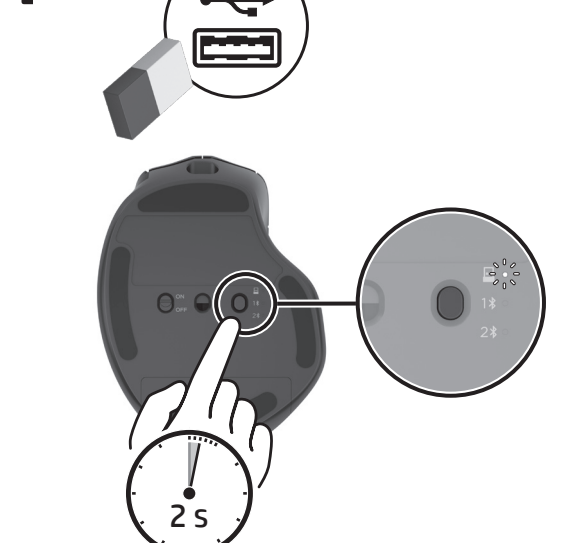
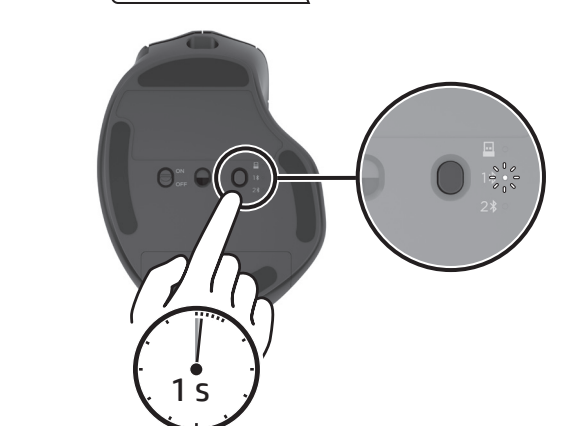
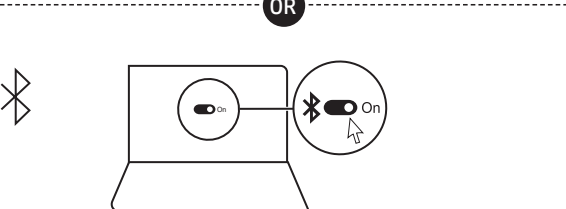
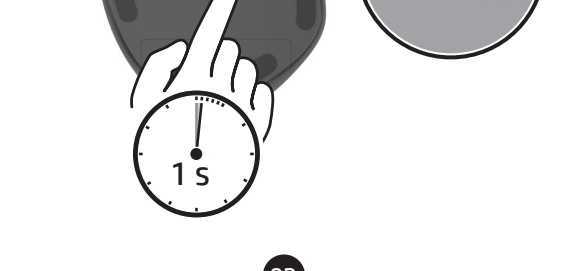
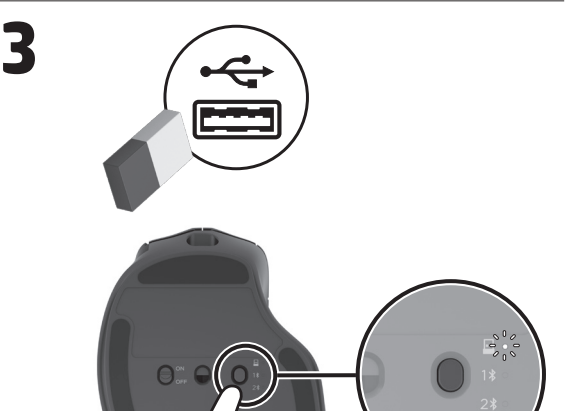
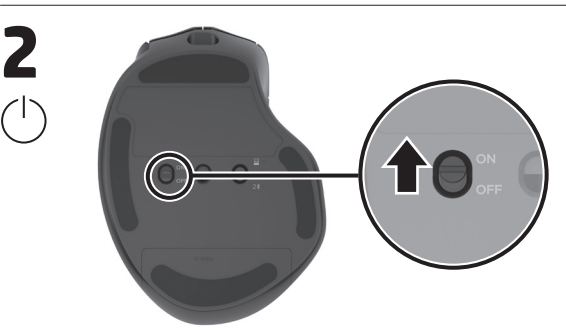
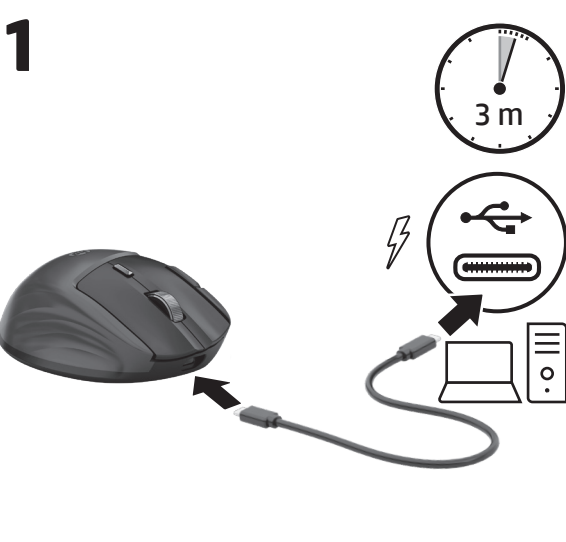
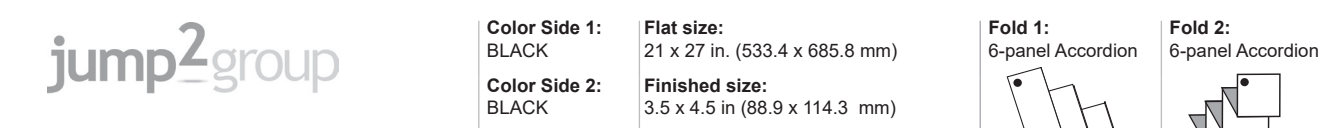




ENGLISH

Connect the mouse to one computer using the HP Unifying Dongle or Bluetooth®.

To program the mouse buttons, download the software. If the software does not download automatically on your computer, open **Microsoft Store**, search for **HP Accessory Center**, and then download the app.

Components description

- Programmable forward button**
By default, press to display the next page in your application history. Click and hold, and then use the scroll wheel to zoom in and out.
- Programmable back button**
By default, press to display the previous page in your application history. Click and hold to adjust volume.
- Programmable side scroll wheel**
Scrolls horizontally (right or left).
- Programmable right button**
Press directly down to right-click.
- Programmable scroll wheel**
Scrolls the screen up or down. Press directly down on the scroll wheel to middle-click.
- Power light**
White (5 s): The mouse is on.
Solid amber: The mouse is charging.
Blinking amber: The mouse needs to be charged.
Solid white: The mouse is fully charged and connected to power.
- Programmable Ultrafast scrolling toggle button**
Press to switch between tactile and free spin mode of scroll wheel.
- Power switch**
Turns the mouse on or off.
- Pairing button**
Press and hold the button for 2 s to enter pairing mode for the HP Unifying Dongle and Bluetooth pairing.
- Connection mode and pairing light**
Quickly flashing white (180 s): The mouse is in pairing mode.
Two blinks and pauses (180 s): The mouse is reconnecting to a previously paired device.
Solid white (5 s): The mouse paired or reconnected successfully to the selected computer.

БЪЛГАРСКИ

Свържете мишката към един компютър с помощта на HP Unifying Dongle или Bluetooth.

За да програмирате бутоните на мишката, изтеглете софтуера. Ако софтуерът не се изтегли автоматично, на вашия компютър отворете **Microsoft Store**. Потърсете **HP Accessory Center**, след което изтеглете приложението.

Описание на компонентите

- Програмируем бутон напред**
По подразбиране, натиснете, за да се покаже следващата страница в хронологията на приложението. Щракнете и задръжте и след това използвайте колелото за превъртане, за да мащабирате нагоре и надолу.
- Програмируем бутон назад**
По подразбиране, натиснете, за да се покаже предишната страница в хронологията на приложението. Щракнете и задръжте, за да регулирате силата на звука.
- Програмируемо странично колело за превъртане**
Превърта хоризонтално (надясно или наляво).
- Програмируем десен бутон**
Натиснете директно надолу за щракване с десен бутон.
- Програмируемо колело за превъртане**
Превърта екрана нагоре или надолу. Натиснете колелото за превъртане директно надолу за щракване със среден бутон.
- Индикатор на захранването**
Бяло (5 сек.): Мишката е включена.
Непрекъснато жълто: Мишката се зарежда.
Мигащо жълто: Мишката трябва да се зареди.
Непрекъснато бяло: Мишката е напълно заредена и е свързана към източник на захранване.
- Програмируем бутон за странично превъртане Ultrafast**
Натиснете, за да превключите между тактилен и свободен режим на завъртане на колелото за превъртане.
- Превключвател на захранването**
Включва или изключва мишката.
- Бутон за съдвояване**
Натиснете и задръжте за 2 сек., за да влезете в режим на съдвояване с HP Unifying Dongle и Bluetooth.
- Индикатор за режим на свързване и съдвояване**
Бързо мигащо бяла светлина (180 сек.): Мишката е в режим на съдвояване.
Две премигвания и пауза (180 сек.): Мишката се свързва отново към по-рано съдвояно устройство.
Непрекъснато бяло (5 сек.): Мишката е съдвояна или успешно свързана с избрания компютър.

ČESKY

Připojte myš k jednomu počítači pomocí hardwarového klíče HP Unifying nebo rozhraní Bluetooth.

Chcete-li naprogramovat tlačítka myši, stáhněte si software. Pokud se software nestáhne automaticky, otevřete v počítači obchod **Microsoft Store**. Vyhledejte aplikaci **HP Accessory Center** a poté ji stáhněte.

Popis součástí

- Programovatelné tlačítko vpřed**
Ve výchozím nastavení přejdete stisknutím na následující stránku v historii aplikace. Klikněte a podržte a potom použijte rolovací kolečko pro přiblížení a oddálení.
- Programovatelné tlačítko zpět**
Ve výchozím nastavení přejdete stisknutím na předchozí stránku v historii aplikace. Kliknutím a podržením upravíte hlasitost.
- Programovatelná boční rolovací kolečko**
Posunuje vodorovně (doprava nebo doleva).
- Programovatelné pravé tlačítko**
Stisknutím přímo dolů provedete kliknutí pravým tlačítkem.
- Programovatelné rolovací kolečko**
Stisknutím přepnete mezi hmatovým a volným režimem otáčení rolovacího kolečka.
- Indikátor napájení**
Bílá (5 s): Myš je zapnutá.
Svíti oranžově: Myš se nabíjí.
Bliká oranžově: Myš je třeba nabít.
Svíti bíle: Myš je plně nabitá a připojená k napájení.
- Programovatelné přepínací tlačítko superrychlého posouvání**
Stisknutím přepnete mezi hmatovým a volným režimem otáčení rolovacího kolečka.
- Vypínač napájení**
Zapíná nebo vypíná myš.
- Tlačítko párování**
Stisknutím a podržením tlačítka po dobu 2 s přejdete do režimu párování pro hardwarový klíč HP Unifying a rozhraní Bluetooth.
- Kontrolka režimu připojení a párování**
Rychle bliká bíle (180 s): Myš je v režimu párování.
Dvakrát blikne a zhasne (180 s): Myš se znovu připojuje k dříve spárovanému zařízení.
Svíti bíle (5 s): Myš je úspěšně spárována nebo znovu připojena k vybranému počítači.

DANSK

Tilslut musen til én computer ved hjælp af HP Unifying Dongle eller Bluetooth.

Hvis du vil programmere museknapperne, skal du downloade softwaren. Hvis softwaren ikke downloades automatisk, skal du åbne **Microsoft Store**. Sag efter **HP Accessory Center**, og download derefter app'en.

Beskrivelse af komponenter

- Programmerbar fremad-knap**
Som standard skal du trykke på denne knap for at få vist den næste side i din programhistorik. Klik og hold nede for at justere lydstyrken.
- Programmerbar tilbage-knap**
Som standard skal du trykke på denne knap for at få vist den forrige side i din programhistorik. Klik og hold nede for at justere lydstyrken.
- Programmbart siderullehjul**
Ruller vandret (højre eller venstre).
- Programmerbar højreknap**
Tryk lige ned for at højreklikke.
- Programmerbart rulehjul**
Ruller op eller ned på skærbilledet. Tryk lige ned på rulehjelet for at midterklikke.
- Lysdiode for strøm**
Hvidt (5 sek.): Musen er tændt.
Lysen konstant gult: Musen lades op.
Blinker gult: Musen skal oplades.
Lysen konstant hvidt: Musen er fuldt opladet og sluttet til strøm.
- Tænd/sluk-knap**
Tænder eller slukker musen.
- Pardannelsesknap**
Hold knappen nede i 2 sek. for at aktivere pardannelses tilstanden på HP Unifying Dongle og Bluetooth-pardannelse.
- Lysindikator for forbindelsestilstand og pardannelse**
Blinker hurtigt hvidt (180 sek.): Musen er i pardannelses tilstand.
To blink og en pause (180 sek.): Musen sluttes igen til en enhed, den tidligere har dannet par med.
Lysen konstant hvidt (5 sek.): Musen har dannet par med eller har genoprettet forbindelsen til den valgte computer.

DEUTSCH

Schließen Sie die Maus mit dem HP Unifying Dongle oder über Bluetooth an einen Computer an.

Um die Maustasten zu programmieren, laden Sie die Software herunter. Wenn die Software nicht automatisch heruntergeladen wird, öffnen Sie auf Ihrem Computer den **Microsoft Store**. Suchen Sie nach **HP Accessory Center** und laden Sie dann die App herunter.

Komponentenbeschreibung

- Programmierbare Vorwärts-Taste**
Standardmäßig zum Anzeigen der nächsten Seite in Ihrem Anwendungsverlauf. Halten Sie die Taste gedrückt, und stellen Sie den Zoom mit dem Scrollrad ein.
- Programmierbare Zurück-Taste**
Standardmäßig zum Anzeigen der letzten Seite in Ihrem Anwendungsverlauf. Halten Sie die Taste gedrückt, um die Lautstärke anzupassen.
- Programmierbares Seitenscrollrad**
Horizontales Scrollen (nach rechts oder links).
- Programmierbare Rechts-Taste**
Drücken Sie direkt darauf, um einen Rechtsklick auszuführen.
- Programmierbares Scrollrad**
Führt einen Bildlauf auf dem Bildschirm nach oben oder unten durch. Drücken Sie direkt auf das Scrollrad, um einen Mittelklick auszuführen.
- Betriebsanzeige**
Weiß (5 Sek.): Die Maus ist eingeschaltet.
Leuchtet gelb: Die Maus wird aufgeladen.
Blinkt gelb: Die Maus muss aufgeladen werden.
Leuchtet weiß: Die Maus ist vollständig aufgeladen und an die Stromversorgung angeschlossen.
- Programmierbare Umschalttaste für ultraschnelles Scrollen**
Drücken Sie diese Taste, um zwischen dem taktilen und dem Freidrehmodus des Scrollrads zu wechseln.
- Netzschalter**
Zum Ein- bzw. Ausschalten der Maus.
- Kopplungstaste**
Halten Sie die Taste 2 Sek. gedrückt, um den Kopplungsmodus für den HP Unifying Dongle und die Bluetooth-Kopplung aufzurufen.
- Verbindungsmodus und Kopplungs-LED**
Blinkt schnell weiß (180 Sek.): Die Maus ist im Kopplungsmodus.
Zweimal blinkend und eine Pause (180 Sek.): Die Maus wird wieder mit einem zuvor gekoppelten Gerät verbunden.
Leuchtet weiß (5 Sek.): Die Maus wurde erfolgreich mit dem zweiten Computer gekoppelt oder neu verbunden.

ESPAÑOL

Conecte el mouse a un equipo usando el HP Unifying Dongle o Bluetooth.

Para programar los botones del mouse, descargue el software. Si el software no se descarga de forma automática en su equipo, abra la **Microsoft Store**. Busque **HP Accessory Center** y luego descargue la aplicación.

Descripción de los componentes

- Botón de avance programable**
De modo predeterminado, al presionarlo muestra la página siguiente en el historial de su aplicación. Manténgalo presionado y use la rueda de desplazamiento para ajustar las funciones.
- Botón de retroceso programable**
De modo predeterminado, al presionarlo muestra la página anterior en el historial de su aplicación. Manténgalo presionado para ajustar el volumen.
- Rueda de desplazamiento lateral programable**
Se desplaza horizontalmente (derecha o izquierda).
- Botón derecho programable**
Presione hacia abajo para hacer clic con el botón derecho.
- Rueda de desplazamiento programable**
Se desplaza en la pantalla hacia arriba o hacia abajo. Presione la rueda de desplazamiento para hacer clic con el botón central.
- Indicador luminoso de inicio/apagado**
Blanco (5 s): el mouse está encendido.
Ámbar fijo: el mouse se está cargando.
Parpadeo en ámbar: es necesario cargar el mouse.
Blanco fijo: el mouse está completamente cargado y conectado a la alimentación.
- Botón de alternancia de desplazamiento ultrarrápido programable**
Presione para alternar entre el modo de rotación táctil y el modo de rotación libre de la rueda de desplazamiento.
- Interruptor de encendido/apagado**
Activa o desactiva el mouse.
- Botón de emparejamiento**
Mantenga presionado durante 2 s para entrar en el modo de emparejamiento con el HP Unifying Dongle o con Bluetooth.
- Indicador luminoso de modo de conexión y emparejamiento**
Blanco intermitente rápido (180 s): el mouse está en modo de emparejamiento.
Dos parpadeos y pausas (180 s): el mouse se está reconectando a un dispositivo emparejado anteriormente.
Blanco fijo (5 s): el mouse se emparejó o se reconectó correctamente con el equipo seleccionado.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Συνδέστε το ποντίκι σε έναν υπολογιστή χρησιμοποιώντας το HP Unifying Dongle ή μέσω Bluetooth.

Για να προγραμματίσετε τα κουμπιά του ποντικίου, πραγματοποιήστε λήψη του λογισμικού. Εάν δεν πραγματοποιηθεί αυτόματα λήψη του λογισμικού, ανοίξτε στον υπολογιστή σας το **Microsoft Store**. Αναζητήστε το **HP Accessory Center** και, στη συνέχεια, πραγματοποιήστε λήψη της εφαρμογής.

Περιγραφή στοιχείων

- Προγραμματιζόμενο κουμπί επόμενου**
Από προεπιλογή, το πατήσετε θα μεταβεί στην επόμενη σελίδα του ιστορικού της εφαρμογής. Κάντε κλικ και κρατήστε πατημένο και, στη συνέχεια, χρησιμοποιήστε τον τροχό κύλισης για μεγέθυνση και μίκρυνση.
- Προγραμματιζόμενο δεξί κουμπί**
Από προεπιλογή, αν το πατήσετε θα μεταβεί στην προηγούμενη σελίδα του ιστορικού της εφαρμογής. Κάντε κλικ και κρατήστε πατημένο για να ρυθμίσετε την ένταση του ήχου.
- Προγραμματιζόμενος πλευρικός τροχός κύλισης**
Προγραμματίζει οριζόντια κύλιση (δεξιά ή αριστερά).
- Προγραμματιζόμενο δεξί κουμπί**
Πατήστε απευθείας προς τα κάτω για δεξί κλικ.
- Προγραμματιζόμενος τροχός κύλισης**
Προγραμματίζει κύλιση της οθόνης προς τα πάνω ή προς τα κάτω. Πιέστε απευθείας προς τα κάτω τον τροχό κύλισης για να κάνετε μείωση κλικ.
- Φωτεινή ένδειξη λειτουργίας**
Λευκό (5 δευτερόλεπτα): Το ποντίκι είναι ενεργοποιημένο. Σταθερά αναμμένη με πορτοκαλί χρώμα: Το ποντίκι φορτίζεται.
Αναβορτάνει με πορτοκαλί χρώμα: Το ποντίκι πρέπει να φορτιστεί.
Σταθερά αναμμένη με λευκό χρώμα: Το ποντίκι είναι πλήρως φορτισμένο και συνδεδεμένο σε πηγή τροφοδοσίας.
- Προγραμματιζόμενο κουμπί εναλλαγής ταχείας κύλισης**
Πιέστε για εναλλαγή μεταξύ της λειτουργίας αθής και της λειτουργίας ελεύθερης περιστροφής του τροχού κύλισης.
- Διακόπτης λειτουργίας**
Ενεργοποιεί ή απενεργοποιεί το ποντίκι.
- Κουμπί σύζευξης**
Πατήστε παρατεταμένα για 2 δευτερόλεπτα για να μεταβείτε στη λειτουργία σύζευξης για το HP Unifying Dongle και σύζευξη μέσω Bluetooth.
- Λειτουργία σύνδεσης και φωτεινή ένδειξη σύζευξης**
Αναβορτάνει γρήγορα με λευκό χρώμα (180 δευτερόλεπτα): Το ποντίκι είναι σε λειτουργία σύζευξης.
Αναβορτάνει δύο φορές και σταματά (180 δευτερόλεπτα): Το ποντίκι συνδέεται ξανά με μια συσκευή με την οποία έχει συσχευθεί προηγουμένως.
Ανδρεί σταθερά με λευκό χρώμα (5 δευτερόλεπτα): Επιτυχής σύζευξη ή επανασύνδεση του ποντικιού με τον επιλεγμένο υπολογιστή.

FRANÇAIS

Connectez la souris à un ordinateur à l'aide du dongle HP Unifying ou via Bluetooth.

Pour programmer les boutons de la souris, téléchargez le logiciel. Si le logiciel ne se télécharge pas automatiquement, ouvrez **Microsoft Store** sur votre ordinateur. Recherchez **HP Accessory Center**, puis téléchargez l'application.

Description des composants

- Bouton avant programmable**
Par défaut, appuyez sur ce bouton pour afficher la page suivante dans l'historique de votre application. Cliquez et maintenez, puis utilisez la roulette de défilement pour faire un zoom avant et arrière.
- Bouton retour programmable**
Par défaut, appuyez sur ce bouton pour afficher la page précédente dans l'historique de votre application. Cliquez et maintenez pour régler le volume.
- Molette de défilement latéral programmable**
Défilement horizontal (droite ou gauche).
- Bouton droit programmable**
Appuyez directement vers le bas pour effectuer un clic droit.
- Molette de défilement programmable**
Elle vous permet de faire défiler l'écran vers le haut ou vers le bas. Appuyez directement vers le bas sur la roulette de défilement pour effectuer un clic central.
- Voynet d'alimentation**
Blanc (5 s) : La souris est allumée.
Orange fixe : La souris est en cours de chargement.
Orange clignotant : La souris doit être chargée.
Blanc fixe : La souris est entièrement chargée et connectée à l'alimentation.
- Bouton de commutation en mode défilement ultra-rapide programmable**
Appuyez pour basculer entre le mode tactile et le mode de rotation libre de la molette de défilement.
- Interrupteur d'alimentation**
Active ou désactive la souris.
- Bouton de couplage**
Appuyez sur ce bouton et maintenez-le enfoncé pendant 2 secondes pour accéder au mode de couplage pour le dongle HP Unifying et le Bluetooth.
- Mode de connexion et voyant de couplage**
Clignotement rapide blanc (180 s) : La souris est en mode de couplage.
Deux clignotements et pauses (180 s) : La souris se reconnecte à un périphérique préalablement associé.
Blanc fixe (5 s) : Le couplage ou la reconnexion de la souris avec l'ordinateur secondaire a été réalisé(e) avec succès.

HRVATSKI

Povežite miš s jednim računalom pomoću ključića HP Unifying Dongle ili Bluetootha.

Da biste programirali gumbе miša, preuzmite softver. Ako se softver ne preuzme automatski, na računalu otvorite **Microsoft Store**. Potražite **HP Accessory Center**, a zatim preuzmite aplikaciju.

Opis komponenti

- Programabilni gumb za prelazak naprijed**
Pritisnite da biste po zadanoj postavci prikazali sljedeću stranicu u povijesti aplikacije. Kliknite i držite, a zatim upotrijebite kotačić za pomicanje da biste uvećali ili umanjili.
- Programabilni gumb za povratak**
Pritisnite da biste po zadanoj postavci prikazali prethodnu stranicu u povijesti aplikacije. Kliknite i držite da biste prilagodili glasnoću.
- Programabilni kotačić za pomicanje sa strane**
Pomije vodoravno (udesno ili ulijevo).
- Programabilni desni gumb**
Pritisnite izravno prema dolje za desni klik.
- Programabilni kotačić za pomicanje na mišu**
Pomije zaslon prema gore ili dolje. Pritisnite izravno prema dolje na kotačiću za pomicanje u srednji klik.
- Zaruljica napajanja**
Bijelo (5 s): miš je uključen.
Svijetli žuto: miš se puni.
Treperi žuto: potrebno je napuniti miš.
Svijetli bijelo: miš je potpuno napunjen i priključen na izvor napajanja.
- Programabilni preklopni gumb za ultrabrzno pomicanje**
Pritisnite za prebacivanje između dodirnog i slobodnog načina okretanja kotačića za pomicanje.
- Prekidač napajanja**
Uključuje ili isključuje miš.
- Gumb uparivanja**
Pritisnite i držite gumb 2 s da biste pokrenuli način rada za uparivanje ključića HP Unifying Dongle i uparivanje Bluetoothom.
- Način povezivanja i žaruljica uparivanja**
Brzo treperi u bijeloj boji (180 s): miš je u načinu rada za uparivanje.
Dva treptaja i pauza (180 s): miš se ponovno povezuje s prethodno uparenim uređajem.
Bijelo treperi (5 s): miš se uspješno po prvi puta ili ponovno upario s odabranim računalom.

ITALIANO

Connettere il mouse a un computer utilizzando HP Unifying Dongle oppure Bluetooth.

Per programmare i pulsanti del mouse, scaricare il software. Se il software non viene scaricato automaticamente, aprire **Microsoft Store** sul computer in uso. Cercare **HP Accessory Center**, quindi scaricare l'app.

Descrizione dei componenti

- Pulsante avanti programmabile**
Per impostazione predefinita, premere il pulsante per visualizzare la pagina successiva nella cronologia dell'applicazione. Tenere premuto il pulsante e utilizzare la rotellina di scorrimento per lo zoom avanti o indietro.
- Pulsante indietro programmabile**
Per impostazione predefinita, premere il pulsante per visualizzare la pagina precedente nella cronologia dell'applicazione. Fare clic e tenere premuto per regolare il volume.
- Rotellina di scorrimento laterale programmabile**
Consente di scorrere in orizzontale (destra o sinistra).
- Pulsante destro programmabile**
Premere direttamente verso il basso fino a fare clic con il pulsante destro del mouse.
- Rotellina di scorrimento programmabile**
Consente di scorrere la schermata verso l'alto o verso il basso. Premere direttamente verso il basso sulla rotellina di scorrimento per fare clic con il pulsante centrale.
- Spia di alimentazione**
Bianca (5 secondi): il mouse è acceso.
Arancione fissa: il mouse è in carica.
Arancione lampeggiante: il mouse deve essere ricaricato.
Bianca fissa: il mouse è completamente carico e collegato all'alimentazione.
- Pulsante di attivazione/disattivazione Ultrafast programmabile**
Premere per passare dalla modalità tattile alla modalità di rotazione libera della rotellina di scorrimento.
- Interruttore di accensione**
Consente di accendere o spegnere il mouse.
- Pulsante di abbinamento**
Tenere premuto il pulsante per 2 secondi per accedere alla modalità di abbinamento di HP Unifying Dongle e Bluetooth.
- Spia di accensione e abbinamento**
Bianca lampeggiante velocemente (180 secondi): il mouse è nella modalità di abbinamento.
Due lampeggi e una pausa (180 secondi): il mouse si sta riconnettendo a un dispositivo abbinato in precedenza.
Bianca fissa (5 secondi): l'operazione di abbinamento o riconnessione del mouse con il computer selezionato è riuscita.

КАЗАКША

Тінтуірді бір компьютерге HP Unifying Dongle немесе Bluetooth көмегімен қосыңыз.

Тінтуір түймелерін бағдарламалау үшін бағдарламалық құралды жүктеп алыңыз. Бағдарламалық құрал автоматты түрде жүктелмейді, компьютерде **Microsoft Store** қолданбасын ашыңыз. **HP Accessory Center** қолданбасын ізденіңіз және оны жүктеп алыңыз.

Құрамдас бөліктер сипаттамасы

- Алға жылжуға арналған бағдарламаланатын түйме**
Әдепкісінше, қолданба журналының келесі бетін ашу үшін бұл түймені басыңыз. Дыбыс деңгейін реттеу үшін бұл түймені басып тұрыңыз және айналыңды реттейтін пайдаланыңыз.
- Арқа жылжуға арналған бағдарламаланатын түйме**
Әдепкісінше, қолданба журналының алдыңғы бетін ашу үшін бұл түймені басыңыз. Дыбыс деңгейін реттеу үшін бұл түймені басып тұрыңыз және айналыңды реттейтін пайдаланыңыз.
- Бағдарламаланатын бүкірлік айналыңды реттейтін**
Көпдеңгелі (оң немесе сол жаққа) айналыңды үшін пайдаланылады.
- Бағдарламаланатын оң жақ түйме**
Тінтуірдің оң жақ түймесін басу үшін тікелей басыңыз.
- Бағдарламаланатын айналыңды реттейтін**
Бұл деңгейек арқылы экран бойында жоғары немесе төмен айналыңды бағдарлау. Ортаңғы түймені басу үшін айналыңды реттейтін тікелей басыңыз.
- Қуат индикаторы**
Ақ (5 с): тінтуір қосылды.
Индикатор сары түспен тұрақты жанады: тінтуір зарядталуда.
Индикатор сары түспен жылпықтап тұрғанда: тінтуір батареясын зарядтау керек.
Индикатор ақ түспен тұрақты жанады: тінтуір толығымен зарядталды және қуат көзіне қосылған.
- Бағдарламаланатын ультра жылдам айналыңды қосатын түйме**
Айналыңды реттейтінді тактілдіді және еркін режимдері арасында ауысу үшін бұл түймені басыңыз.
- Қуат ауыстырып қосқышы**
Бұл түйме арқылы тінтуір қосылды немесе өшіріледі.
- Жұптастыруға арналған түйме**
HP Unifying Dongle және Bluetooth арқылы жұптау режиміне кіру үшін түймені 2 с басып тұрыңыз.
- Байланыс режимі және жұптау индикаторы**
Ақ түспен жылдам жылпықтау (180 с): тінтуір жұптау режимінде.
Екі рет жылпықтап, тоқтаста тұрады (180 с): тінтуір бұрын жұпталанған құрылғыға қайта қосылуда.
Ақ түспен тұрақты жанады (5 с): тінтуір таңдалған компьютермен жұпталды немесе оған қайта қосылды.

LATVISKI

Pievienojiet peli vienam datoram, izmantojot HP Unifying sargspraudni vai Bluetoothu.

Lai programētiat peles pogas, lejupielādējiet programmatūru. Ja programatūras lejupielāde datorā nenotiek automātiski, atveriet **Microsoft Store**. Meklējšanas lodā ierakstiet **HP Accessory Center** un pēc tam lejupielādējiet lietotni.

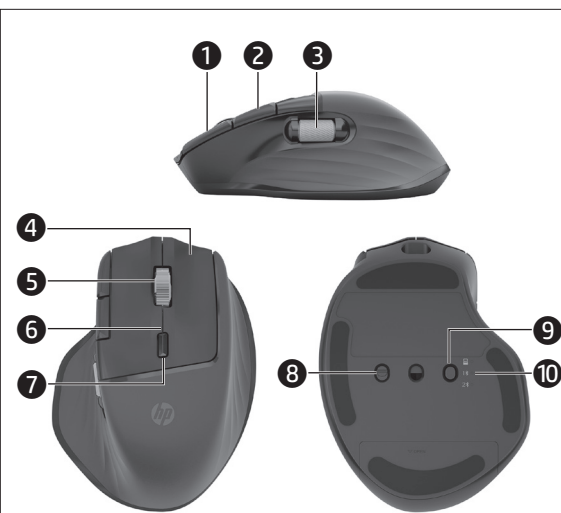
Komponentu apraksts

- Programmējama pogā, lai pārietu uz priekšu**
Pēc noklusējuma nospiediet, lai atvērtu lietošanu vēstures nākamā lapu. Noklikšķiniet un paturiet, tad izmantojiet peles riteni, lai tuvinātu vai tālinātu.
- Programmējama pogā, lai pārietu atpakaļ**
Pēc noklusējuma nospiediet, lai atvērtu lietošanu vēstures iepriekšējo lapu. Noklikšķiniet un paturiet, lai noņemtu skārumu.
- Programmējams ritenis sānos**
Ritina horizontāli (pa labi vai pa kreisi).
- Programmējama labā pogā**
Piespiediet tiesi uz leju, lai veiktu labo klikšķi.
- Programmējams peles ritenis**
Ritina ekranu augšup vai lejup. Piespiediet peles riteni tiesi uz leju, lai noklikšķinātu ar peles vidējo pogu.
- Barošanas indikators**
Balts (5 s): pele ir aktīva.
Nepārtraukti deg dzeltenis: pele tiek lādēta.
Mirgo dzeltenis: pele jauzādēta.
Nepārtraukti deg balts: pele ir pilnībā uzlādēta un pievienota strāvai.
- Programmējama īpaši ātrās ritināšanas pārslēgšanas pogā**
Nospiediet, lai pārslēgtu starp ritenišā taktilās un brīvās griešanās režīmu.
- Strāvas slēdzis**
Ieslēdz vai izslēdz peli.
- Savienošanas pāri pogā**
Nospiediet pogu uz 2 s, lai HP Unifying sargspraudni un Bluetooth pārietu uz pāra savienojuma režīmu.
- Savienojuma režīms un pāri savienošanas indikators**
Ātri mirgo balts (180 s): pele darbojas pāri savienošanas režīmā.
Divreiz noritmo un pauze (180 s): pele atkārtoti izveido savienojumu ar iepriekš pāri savienotu ierīci.
Deg nepārtraukti balts (5 s): pele sekmīgi savienota pāri vai atkārtoti savienota ar atļauto datoru.

LIETUVISKAI

Prijunkite pelę prie vieno kompiuterio naudodami „HP Unifying Dongle“ arba „Bluetooth“.

Norė



HAGYAR

Csatlakoztassa az egeret egy számítógéphez a HP Unifying Dongle vagy Bluetooth segítségével.

Az egér gombjainak beprogramozásához töltsd le a szoftvert. Ha a szoftver nem töltődik le automatikusan, nyissa meg a **Microsoft Store** áruházát a számítógépen. Keresse rá a **HP Accessory Store** kifejezésre, majd töltsd le az alkalmazást.

Részegységek leírása

- Programozható előre gomb**
Alapértelmezett beállítás esetén a gomb megnyomásával az alkalmazás előzmények következő oldalára léphet. kattintson és tartsa lenyomva a gombot, majd használja a görgetőkereket a nagytáshoz és kicsinyítéshez.
- Programozható vissza gomb**
Alapértelmezett beállítás esetén a gomb megnyomásával az alkalmazás előzmények előző oldalára léphet. kattintson és tartsa lenyomva a hangerő beállításához.
- Programozható oldalsó görgetőkerék**
Visszintesen görget (jobb vagy balra).
- Programozható jobb gomb**
Nyomja le közvetlenül a jobb egérgombbal való kattintáshoz.
- Programozható görgetőkerék**
Felfelé vagy lefelé görgeti a képernyőt. Nyomja le közvetlenül a görgőt a középső kattintáshoz.
- Tápellátás-jelzőfény**
Fehér (5 mp): Az egér be van kapcsolva. Folyamatos borostyánsárga: Az egér töltődik. Villogó borostyánsárga: Az egeret fél kell töltöni. Folyamatos fehér: Az egér teljesen fel van töltve, és csatlakozik a tápellátáshoz.
- Programozható ultragyors görgetés kapcsológomb**
Nyomja meg a görgetőkerék tapintható és szabadon forgó módja közötti váltáshoz.
- Tápkapcsoló**
Az egér be- és kikapcsolására szolgál.
- Párosítás gomb**
Nyomja meg és tartsa lenyomva 2 másodpercig, hogy belépjen a HP Unifying Dongle és a Bluetooth párosítási módjába.
- Csatlakozási üzemmód és párosításjelző fény**
Gyorsan, féhéren villog (180 mp): Az egér párosítási üzemmódban van. Két villogás és egy szünet (180 másodpercig): Az egér ismét csatlakozik egy korábban párosított eszközhöz. Fehéren világít (5 mp): Az egér sikeresen párosítva vagy újracsatlakoztatva lett a kiválasztott számítógéppel.

NEDERLANDS

Sluit de muis met de dongle of via Bluetooth aan op één computer.

Download de software om de muisknoppen te programmeren. Als de software niet automatisch wordt gedownload, open t **Microsoft Store** op uw computer. Zoek **HP Accessory Center** en download de app.

Beschrijving onderdelen

- Programmeerbare vooruit-knop**
Druk hierop om de volgende pagina in de applicatiegeschiedenis weer te geven. Houd deze knop ingedrukt en gebruik vervolgens het scrollwielje om in en uit te zoomen.
- Programmeerbare terug-knop**
Druk op deze knop om de vorige pagina in de applicatiegeschiedenis weer te geven. Houd deze knop ingedrukt om het volume aan te passen.
- Programmeerbaar zijscrollwielje**
Hiermee scrollt u horizontaal (naar rechts of links).
- Programmeerbare rechterknop**
Druk direct om met de rechtermuisknop te klikken.
- Programmeerbaar scrollwielje**
Hiermee scrollt u omhoog of omlaag op het scherm. Druk direct op het scrollwielje om met de middelste muisknop te klikken.
- Aan-uitlampje**
Wit (5 sec.): de muis is ingeschakeld. Brandt oranje: de muis wordt opgeladen. Knippert oranje: de muis moet worden opgeladen. Brandt wit: de muis is volledig opgeladen en aangesloten op netvoeding.
- Programmeerbare schuifknop om zeer snel te scrollen**
Druk hierop om te schakelen tussen de tactiele en vrije draaimodus van het scrollwielje.
- Aan-uitschakelaar**
Hiermee schakelt u de muis in of uit.
- Koppelingknop**
Houd deze knop 2 seconden ingedrukt om de koppelingsmodus voor de HP Unifying Dongle en Bluetooth te activeren.
- Lampje voor verbindingsmodus en koppeling**
Knippert snél wit (180 sec.): de muis bevindt zich in de koppelingsmodus. Knippert twee keer met een pauze (180 sec.): de muis maakt opnieuw verbinding met een eerder gekoppeld apparaat. Brandt wit (5 sec.): de muis is gekoppeld of opnieuw verbonden met de geselecteerde computer.

NORSK

Koble musen til én datamaskin ved hjelp av HP Unifying Dongle eller Bluetooth.

For å programmere museknappene må du laste ned programvaren. Hvis programvaren ikke lastes ned automatisk på datamaskinen, åpner du **Microsoft Store**. Søk etter **HP Accessory Center**, og last ned appen.

Beskrivelse av komponenter

- Programmerbar forover-knapp**
Som standard trykker du på denne for å vise den neste siden i programhistorikken. Klikk og hold inne, og bruk rullehulet til å zoome inn og ut.
- Programmerbar tilbake-knapp**
Som standard trykker du på denne for å vise den forrige siden i programhistorikken. Klikk og hold for å justere volumet.
- Programmerbart rullehjul på siden**
Ruller horisontalt (høyre eller venstre).
- Programmerbar høyreknapp**
Trykk direkte ned for å høyreklikke.
- Programmerbart rullehjul**
Ruller skjermen opp eller ned. Trykk direkte ned på rullehulet for å midtklikke.
- Av/på lampe**
Hvit (5 sek): Musen er aktiv. Lyser gult: Musen lades. Blinker gult: Musen må lades. Lyser hvitt: Musen er fulladet og koblet til strøm.
- Programmerbar ultraskr rulleveisknapp**
Trykk for å veksle mellom taktil og fri spinn-modus for rullehulet.
- Av/på-bryter**
Slår musen på eller av.
- Påringsknapp**
Trykk og hold inne i 2 sek for å gå inn i påringsmodus for HP Unifying Dongle og Bluetooth.
- Tilkoblingsmodus og påringslampe**
Blinker raskt hvitt (180 sek): Musen er i påringsmodus. To blink og én pause (180 sek): Musen kobler til en tidligere sammenkoblet enhet. Lyser vedvarende hvitt (5 sek): Musen er pareet med eller koblet til den valgte datamaskinen.

POLSKI

Podłącz mysz do jednego komputera za pomocą klucza sprzętowego HP Unifying Dongle lub Bluetooth.

Aby zaprogramować przyciski myszy, pobierz oprogramowanie. Jeśli oprogramowanie nie zostanie pobrane automatycznie, otwórz **Microsoft Store**. Wyszukaj aplikację **HP Accessory Center**, a następnie pobierz ją.

Opis elementów

- Programowalny przycisk w przód**
Domyślne naciśnięcie powoduje przejście do następnej strony w historii aplikacji. Kliknij i przytrzymaj, aby wyregulować głośność.
- Programowalne boczne kółko przewijania**
Przewija poziomą (w prawo lub w lewo).
- Programowalny prawy przycisk**
Naciśnij bezpośrednio w dół, aby kliknąć prawym przyciskiem myszy.
- Programowalne kółko przewijania**
Służy do przewijania ekranu w górę lub w dół. Naciśnij bezpośrednio kółko przewijania, aby kliknąć środkowy przycisk.
- Wskaźnik zasilania**
Świeci na biało (5 s): Mysz jest włączona. Świeci na pomarańczowo: Trwa ładowanie myszy. Miga na pomarańczowo: Mysz wymaga ładowania. Trwale świeci na biało: Mysz jest w pełni naładowana i podłączona do zasilania.
- Programowalny przycisk przełączania ultrazwyckiego przewijania**
Naciśnij, aby przełączyć między trybem wyzwalanego oporu a trybem swobodnego obrotu kółka przewijania.
- Włącznik zasilania**
Służy do włączania lub wyłączania myszy.
- Przycisk parowania**
Naciśnij i przytrzymaj przez 2 sekundy, aby przejść do trybu parowania dla klucza sprzętowego HP Unifying Dongle i Bluetooth.
- Tryb połączenia i wskaźnik parowania**
Szybko miga na biało (180 s): Mysz jest w trybie parowania. Dwa mignięcia i przerwa (180 s): Mysz łączy się ponownie ze sparowanym wcześniej urządzeniem. Stałe białe światło (5 sekund): Mysz została pomyślnie sparowana lub ponownie połączyla się pomyślnie z wybranym komputerem.

PORTUGUÊS

Ligue o rato a um computador utilizando o HP Unifying Dongle ou Bluetooth.

Para programar os botões do rato, transfira o software. Se o software não for automaticamente transferido para o computador, abra a **Microsoft Store**. Procure **HP Accessory Center** e transfira a aplicação.

Descrição dos componentes

- Botão de avanço programável**
Por predefinição, prima para ver a página seguinte no histórico da aplicação. Clique sem soltar e utilize a roda de deslocamento para ajustar o zoom para ampliar ou reduzir.
- Botão de retrocesso programável**
Por predefinição, prima para ver a página anterior no histórico da aplicação. Clique e mantenha premido para ajustar o volume.
- Roda de percorrer lateral programável**
Rola horizontalmente (direita ou esquerda).
- Botão direito programável**
Prima diretamente para baixo para clicar com o botão direito.
- Roda de percorrer programável**
Desloca o ecrã para cima ou para baixo. Pressione diretamente a roda do rato para clicar com o botão do meio.
- Luz de alimentação**
Branca (5 seg.): o rato está ligado. Amarela fixa: o rato está a ser carregado. Amarela intermitente: é necessário carregar o rato. Branca fixa: o rato está totalmente carregado e ligado à corrente elétrica.
- Botão de alternar e percorrer Ultrafast programável**
Pressione para alternar entre o modo tátil e o modo de rotação livre do botão de percorrer.
- Interruptor de alimentação**
Liga ou desliga o rato.
- Botão de emparelhamento**
Pressione sem soltar durante 2 segundos para entrar no modo de emparelhamento para o HP Unifying Dongle e o Bluetooth.
- Luz de emparelhamento e modo de ligação**
Branca intermitente rápida (180 seg.): o rato está no modo de emparelhamento. Duas intermitências e uma pausa (180 seg.): o rato está a voltar a ligar a um dispositivo emparelhado anteriormente. Branca fixa (5 seg.): o rato foi corretamente emparelhado ou novamente ligado ao computador selecionado.

ROMÂNĂ

Conectați mouse-ul la un computer utilizând HP Unifying Dongle sau Bluetooth.

Pentru a programa butoanele mouse-ului, descărcați software-ul. Dacă software-ul nu se descarcă automat pe computerul dumneavoastră, deschideți **Microsoft Store**. Căutați **HP Accessory Center**, apoi descărcați aplicația.

Descrierea componentelor

- Butonul înainte, programabil**
În mod implicit, apăsați pentru a afișa pagina următoare din istoricul aplicației. Faceți click și țineți apăsat apoi utilizați rotția de derulare pentru a mări și micșora.
- Butonul înapoi, programabil**
În mod implicit, apăsați pentru a afișa pagina anterioară din istoricul aplicației. Faceți click și țineți apăsat pentru a regla volumul.
- Rotiță de derulare programabilă**
Derulează orizontal (spre dreapta sau stânga).
- Butonul dreapta programabil**
Apăsați direct în jos pentru a face click dreapta.
- Rotiță de derulare programabilă**
Derulează ecranul în sus sau în jos. Apăsați direct în jos pe rotița de derulare pentru a face click în mijloc.
- Indicator luminos de alimentare**
Alb (5 s): Mouse-ul este activ. Chihlimbaru constant: Mouse-ul se încarcă. Chihlimbaru intermitent: Mouse-ul trebuie încărcat. Alb staționar: Mouse-ul este încărcat complet și conectat la sursa de alimentare.
- Buton de comutare cu derulare programabil Ultrafast**
Apăsați pentru a comuta între modul tactil și modul liber al selectorului rotativ.
- Påringsknapp**
Activează sau dezactivează mouse-ul.
- Buton de asociere**
Țineți apăsat butonul timp de 2 s pentru a intra în modul de asociere pentru HP Unifying Dongle și Bluetooth.
- Modul de conectare și indicatorul luminos pentru asociere**
Alb intermitent rapid (180 s): Mouse-ul este în modul de asociere. Două intermitențe și pauze (180 s): Mouse-ul se reconectează la un dispozitiv cu care a fost asociat anterior. Alb staționar (5 s): Mouse-ul a fost asociat sau reconectat cu succes cu computerul selectat.

РУССКИЙ

Подключите мышь к одному компьютеру с помощью ключа доступа HP Unifying Dongle или через Bluetooth.

Для того чтобы запрограммировать кнопки мыши, загрузите программное обеспечение. Если программное обеспечение не загружается автоматически, откройте на компьютере **Microsoft Store**. Воспользуйтесь поиском, чтобы найти **HP Accessory Center**, и загрузите приложение.

Описание компонентов

- Программируемая кнопка «Вперед»**
По умолчанию эта кнопка позволяет перейти к следующей странице из журнала приложения. Нажмите и удерживайте, чтобы отрегулировать громкость.
- Программируемая кнопка «Назад»**
По умолчанию эта кнопка позволяет перейти к предыдущей странице из журнала приложения. Нажмите и удерживайте, чтобы отрегулировать громкость.
- Программируемое боковое колесо прокрутки**
Прокрутка горизонтально (вправо или влево).
- Программируемая правая кнопка**
Нажмите, чтобы щелкнуть правой кнопкой мыши.
- Программируемое колесо прокрутки**
Прокрутка экрана вверх или вниз. Нажмите непосредственно на колесико прокрутки, чтобы щелкнуть средней кнопкой мыши.
- Индикатор питания**
Белый (5 с): мышь включена. Светится желтым: мышь заряжается. Мигает желтым: мышь нужно зарядить. Светится белым: мышь полностью заряжена и подключена к источнику питания.
- Программируемая кнопка включения сверхбыстрой прокрутки**
Нажатие этой кнопки позволяет переключаться между тактильным режимом и режимом свободного вращения колеса прокрутки.
- Переключатель питания**
Включение и отключение мыши.
- Кнопка сопряжения**
Нажмите и удерживайте в течение 2 секунд, чтобы перейти в режим связывания с ключом доступа HP Unifying Dongle и сопряжения по Bluetooth.
- Индикатор подключения и сопряжения**
Быстро мигает белым (180 с): мышь в режиме сопряжения. Мигает два раза и делает паузу (180 с): мышь повторно подключается к устройству, с которым была сопряжена ранее. Светится белым (5 с): выполнено сопряжение или повторное подключение мыши к выбранному компьютеру.

SLOVENČINA

Pripojte mys k jednému počítaču pomocou adaptéru HP Unifying Dongle alebo Bluetooth.

Ak chcete naprogramovať tlačidlá myši, stiahnite si softvér. Ak sa softvér automaticky nenašiel, otvorte v počítači aplikáciu **Microsoft Store**. Vyhľadajte položku **HP Accessory Center** a potom si stiahnite aplikáciu.

Opis súčasti

- Programovateľné tlačidlo dopredu**
V predvolenom nastavení stlačením zobrazíte nasledujúcu stránku v histórii aplikácie. Kliknite na tlačidlo a podržte ho, pomocou rolovacieho kolieska priblížite a oddiaľite.
- Programovateľné tlačidlo späť**
V predvolenom nastavení stlačením zobrazíte predchádzajúcu stránku v histórii aplikácie. Kliknutím a podržaním upravíte hlasitosť.
- Programovateľné postranné rolovacie koliesko**
Služi na horizontálne posúvanie (vpravo alebo doľava).
- Pravé programovateľné tlačidlo**
Stlačte priamo nadol a kliknite pravým tlačidlom myši.
- Programovateľné posúvacie koliesko**
Posúva obrazovku nahor alebo nadol. Ak chcete kliknúť na stredné tlačidlo, kliknite priamo nadol na rolovacie koliesko.
- Indikátor napájania**
Svieti biele svetlo (5 s): Myš je zapnutá. Sveti trvale jantárové svetlo: Myš sa nabíja. Sveti blikajúce jantárové svetlo: Myš je potrebné nabíť. Sveti trvale biele svetlo: Myš je úplne nabitá a pripojená k zdroju napájania.
- Programovateľné prepínače tlačidlo ultrarýchleho posúvania**
Stlačením prepnete medzi dotykovým a voľným režimom rolovacieho kolieska.
- Vypínač napájania**
Zapína alebo vypína myš.
- Tlačidlo párovania**
Stlačením a podržaním na 2 s prejdete do režimu párovania adaptéru HP Unifying Dongle a Bluetooth.
- Režim pripojenia a indikátor párovania**
Rýchlo bliká bielou farbou (180 s): Myš je v režime párovania. Dve bliknutia a prestávka (180 s): Myš sa znova pripája k predtým spárovanému zariadeniu. Sveti trvale biele svetlo (5 s): Myš sa úspešne spárovala alebo znovu pripojila k vybranému počítaču.

SLOVENŠČINA

Miško priključite v en računalnik s ključkom HP Unifying Dongle ali prek vmesnika Bluetooth.

Če želite programirati gumba miške, prenesite programsko opremo. Če se programska oprema ne prenese samodejno v računalnik, odprite trgovino **Microsoft Store**. Poiščite **HP Accessory Center** in prenesite aplikacijo.

Opis komponent

- Programirjiv gumb za pomik naprej**
Privzeto ga pritisnite, da prikažete naslednjo stran v zgodovini aplikacij. Kliknite in pridržite ter nato uporabite drsno kolesce, da silko povečate in zmanjšate.
- Programirjiv gumb za pomik nazaj**
Privzeto ga pritisnite, da prikažete prejšnjo stran v zgodovini aplikacij. Kliknite in pridržite za nastavitev glasnosti.
- Programirjivo stransko drsno kolesce**
Omogoča drsenje vodoravno (desno ali levo).
- Programirjiv desni gumb**
Pritisnite ga neposredno navzdol za desni klik.
- Programirjivo drsno kolesce**
Omogoča drsenje po zaslonu navzgor ali navzdol. Za klik s srednjim gumbom neposredno pritisnite drsno kolesce.
- Lučka napajanja**
Sveti belo (5 s): miška je vklopljena. Svetli rumeno: miška se polni. Utripa rumeno: miška je treba napolniti. Sveti belo: miška je povsem napolnjena in priključena na napajanje.
- Programirjiv gumb za preklop izjemno hitrega drsenja**
Pritisnite za preklop med taktilnim in prostim vrtenjem drsnega kolesca.
- Stikalo za izklop/izkop**
Vklopi ali izklopi miško.
- Gumb za seznanjanje**
Za preklop v način seznanjanja za ključke HP Unifying Dongle in vmesnik Bluetooth pritisnite gumb in ga pridržite dve sekundi.
- Lučka načina povezave in seznanjanja**
Hitro utripa belo (180 s): miška je v načinu seznanjanja. Dva utripa in premor (180 s): miška se ponovno povezuje s predhodno seznanjeno napravo. Sveti belo (5 s): miška je uspešno seznanjena ali znova povezana z izbranim računalnikom.

SUOMI

Yhdistä hiiri yhteen tietokoneeseen HP Unifying Dongle -sovitimella tai Bluetoothilla.

Latata ohjelmisto hiiriäpainikkeiden ohjelmointia varten. Jos ohjelmisto ei lataudu tietokoneellasi automaattisesti, avaa **Microsoft Store**. Kirjoita hakukenttään **HP Accessory Center** ja lataa sovellus.

Osien kuvaus

- Ohjelmotavista eteenpäin-painike**
Oletusarvoisesti voit näyttää sovelluksesi historian seuraavan sivun painamalla tätä painiketta. Lähennä ja loitonna pitämällä tätä painiketta painettuna ja käyttämällä vieritysrullaa.
- Ohjelmotavista takaisin-painike**
Oletusarvoisesti voit näyttää sovelluksesi historian edellisen sivun painamalla tätä painiketta. Säädä äänenvoimakkuutta napsauttamalla ja pitämällä painettuna.
- Ohjelmotavista sivuieritysrulla**
Vierittää vaakasuunnassa (oikealle tai vasemmalle).
- Ohjelmotavista oikea painike**
Paina suoraan alas napsauttaaksesi hiiren kakkospainiketta.
- Ohjelmotavista vieritysrulla**
Vierittää näyttöä ylös tai alas. Napsauta keskispainiketta painamalla vieritysrullaa suoraan alaspäin.
- Virran merkivalo**
Valkoinen (5 s): hiiri on päällä. Tassaisesti palava keltainen: hiiri latautuu. Vilkkuva keltainen: hiiri täytyy ladata. Tassaisesti palava valkoinen: hiiri on ladattu täyteen ja yhdistetty virtalähteeseen.
- Ohjelmotavista ultranopean vierityksen painike**
Painamalla painiketta voit vaihtaa vieritysrullan asettelaisen ja vapaan vieritystilan välillä.
- Virtakytkin**
Kytkee hiiren päälle tai pois.
- Laiteparin muodostamispainike**
Siirry HP Unifying Dongle - ja Bluetooth-parinmuodostustilaan painamalla tätä painiketta 2 sekunnin ajan.
- Vieritystila ja laiteparin muodostuksen merkivalo**
Nopeasti vilkkuva valkoinen (180 s): hiiri on parinmuodostustilassa. Kaksi vilkkähystä ja tauko (180 s): hiiri yhdistää uudelleen laitteeseen, joka on aiemmin liitetty laitepariksi. Tasainen valkoinen (5 s): laitepari on muodostettu tai hiiri on palautunut yhteyden välittöön tietokoneeseen.

SRPSKI

Povežite miš sa računarom pomoću HP Unifying dongla ili koristeći Bluetooth.

Da biste programirali tastere miša, preuzmite softver. Ako se softver ne preuzme automatski na računaru, otvorite **Microsoft Store**. Potražite **HP Accessory Center**, a zatim preuzmite aplikaciju.

Opis komponenti

- Programabilno dugme za napred**
Pritisnite da biste podrazumevano prikazali sledeću stranicu u istoriji aplikacije. Kliknite i zadržite i koristite točič za pomeranje da biste uvećavali i umanjivali.
- Programabilno dugme za nazad**
Pritisnite da biste podrazumevano prikazali prethodnu stranicu u istoriji aplikacije. Kliknite i zadržite da biste podesili jačinu zvuka.
- Programabilni bočni točič za pomeranje**
Pomeri se horizontalno (desno ili levo).
- Programabilno desno dugme**
Pritisnite direktno nadole za desni klik.
- Programabilni točič**
Pomeri prikaz na ekranu nagore ili nadole. Pritisnite direktno na točič miša za srednji klik.
- Lampica napajanja**
Bela (5 s): Miš je uključen. Sveti žutom bojom: miš se puni. Žuta koja treperi: potrebno je napuniti miš. Neprekidno belo svetlo: miš je potpuno napunjen i povezan na napajanje.
- Programabilno super brzo dugme točiča za pomeranje**
Pritisnite da biste se prebacivali između taktilnog i režima slobodnog kretanja točiča za pomeranje.
- Prekiđač za napajanje**
Uključuje i isključuje miš.
- Dugme za uparivanje**
Pritisnite i držite 2 sekunde da biste ušli u režim uparivanja za HP Unifying dongl i Bluetooth uparivanje.
- Režim povezivanja i lampica uparivanja**
Bela koja brzo treperi (180 s): Miš je u režimu uparivanja. Dva treptaja i pauza (180 s): Miš se ponovo povezuje sa prethodno uparenim uređajem. Svetli u beloj boji (5 s): Miš je uspešno uparen ili ponovo povezan sa izabranim računarom.

SVENSKA

Anslut musen till en dator med HP Unifying Dongle eller Bluetooth.

Hämta programvaran för att programmera musknapparna. Om programvaran inte hämtas automatiskt öppnar du **Microsoft Store**. Sök efter **HP Accessory Center** och hämta appen.

Beskrivningar av komponenter

- Programmerbar framåtknapp**
Som standard trycker du på denna för att visa nästa sida i programhistoriken. Håll ned och använd sedan rullningshulet för att zooma in och ut.
- Programmerbar tillbakaknapp**
Som standard trycker du på denna för att visa föregående sida i programhistoriken. Klicka och håll nere för att justera volymen.
- Programmerbart sidorullningshjul**
Rullar horisontellt (höger eller vänster).
- Programmerbar högerknapp**
Tryck direkt nedåt tills du högerklickar.
- Programmerbart mushjul**
Rullar uppåt eller nedåt på skärmen. Tryck ner mushjulet direkt för att mittenklicka.
- Strömlampa**
Vit (5 sek): Musen är aktiverad. Fast gult sken: Musen laddas. Blinkande gult sken: Musen behöver laddas. Fast vitt sken: Musen är helt laddad och ansluten till en strömkälla.
- Programmerbar ultrasnabb rullningsreglageknapp**
Tryck här för att växla mellan rullningshulets känsla och läge för fritt spelrum.
- Störmbrytare**
Aktiverar eller stänger av musen.
- Parkopplingsknapp**
Tryck och håll ned i 2 sekunder för att öppna parkopplingsläget för HP Unifying Dongle och Bluetooth.
- Anslutningsläge och parkopplingslampa**
Snabbt blinkande vitt (180 sekunder): Musen är i parkopplingsläge. Två blinkningar och en paus (180 sek): Musen återansluter till en tidigare parkopplad enhet. Fast vitt sken (5 sek): Musen paras ihop med eller återansluts till den valda datorn.

TÜRKÇE

HP Unifying Dongle veya Bluetooth'u kullanarak fareyi bir bilgisayara bağlayın.

Fare düğmelerini programlamak için yazılımı indirin. Yazılım bilgisayarıma otomatik olarak indirilmezse **Microsoft Store**'u açın. **HP Accessory Center**i arayın ve ardından uygulamayı indirin.

Bileşenlerin açıklaması

- Programlanabilir ileri düğmesi**
Varsayılan olarak uygulama geçmişiinizdeki bir sonraki sayfayı görüntülemek için düğmeye basın. Yakınlaştırmak ve uzaklaştırmak için kaydırma tekerleğini tıklayıp basılı tutun ve kullanın.
- Programlanabilir geri düğmesi**
Varsayılan olarak uygulama geçmişiinizdeki bir önceki sayfayı görüntülemek için düğmeye basın. Ses düzeyini ayarlamak için tıklayın ve basılı tutun.
- Programlanabilir yan kaydırma tekerleği**
Yatay olarak (sağa veya sola) kaydırın.
- Programlanabilir sağ düğme**
Sağ tıklayarak için doğrudan aşağıya doğru basın.
- Programlanabilir kaydırma tekerleği**
Ekranı yukarı veya aşağı kaydırın. Kaydırma tekerleğinde doğrudan orta düğmeyi aşağıya doğru bastırın.
- Güç düğmesi**
Beyaz (5 sn): Fare açıktır. Kesintisiz sarı: Fare şarj ediliyor. Yanıp sönen sarı: Farenin şarj edilmesi gerekiyor. Kesintisiz beyaz: Fare tam şarjlı ve güç kaynağına bağlı.
- Programlanabilir Ultrafast kaydırma eşleştirme düğmesi**
Kaydırma tekerleğinin dokunulsa ve sebest donüş modu arasında geçiş yapmak için basın.
- Güç düğmesi**
Fareyi açar veya kapatır.
- Eşleştirme düğmesi**
HP Unifying Dongle ve Bluetooth eşleştirme moduna girmek için 2 saniye boyunca basılı tutun.
- Bağlantı modu ve eşleştirme ışığı**
Hızla yanıp sönen beyaz (180 sn): Fare, eşleştirme modundadır. İki defa yanıp sönmeye ve duraklama (180 sn): Fare daha önceden eşleştirilmiş bir aygıtla yeniden bağlanıyor. Kesintisiz beyaz (5 sn): Fare, seçili bilgisayara ile başarıyla eşleşmiştir veya yeniden bağlanmışır.

УКРАЇНСЬКА

Підключіть мишу до одного комп'ютера за допомогою стандартного адаптера HP або Bluetooth.

Щоб запрограмувати кнопки миші, завантажте програмне забезпечення. Якщо програмне забезпечення не завантажеться автоматично, відкрийте на комп'ютері **Microsoft Store**. Знайдіть програму **HP Accessory Center** і завантажте її.

Опис компонентів

- Програмована кнопка переходу вперед**
Натисніть, щоб перейти на наступну сторінку в журналі програми (за замовчуванням). Натисніть та утримуйте, а потім за допомогою коліщатка прокручування зручуйте на бажуваний розмір.
- Програмована кнопка переходу назад**
Натисніть, щоб перейти на попередню сторінку в журналі програми (за замовчуванням). Натисніть та утримуйте, щоб відрегулювати рівень гучності.
- Програмоване бічне коліщатко прокручування**
Горизонтальне прокручування (праворуч чи ліворуч).
- Програмована права кнопка**
Натисніть просто вниз, щоб клацнути правою кнопкою.
- Програоване коліщатко прокручування**
Прокручування екрана вгору або вниз. Натисніть коліщатко прокручування, щоб клацнути середню кнопку.
- Індикатор живлення**
Світиться білим (5 с): мишу ввімкнено. Світиться жовтим: миша заряджається. Блімає жовтим: мишу потрібно зарядити. Світиться білим: миша повністю заряджена та підключена до джерела живлення.
- Програмована кнопка ввімкнення надшвидкого прокручування**
Натисніть, щоб перейти між тактильним і вільним режимами обертання коліщатка прокручування.
- Перемикач живлення**
Вмикає або вмикає мишу.
- Кнопка сполучення**
Натисніть та утримуйте цю кнопку протягом 2 с, щоб перейти в режим сполучення стандартного адаптера HP на Bluetooth.
- Режим увімкнення та індикатор сполучення**
Швидко блимають білим (180 с): миша в режимі сполучення. Два блимання й пауза (180 с): миша повторно підключається до пристрою, із яким вона вже була сполучена раніше. Постійно світиться білим (5 с): мишу сполучено з вибраним комп'ютером або повторно підключено до нього.